

2016年8月吉日

荷主殿各位

川崎汽船株式会社
自動車船営業グループ
中近東チーム

OMAN, SOHAR 港向け貨物の DISCHARGE LIST について

拝啓 貴社益々ご清栄の段お慶び申し上げます。
また、平素は格別のご厚情を賜りまして誠に有難うございます。

OMAN の SOHAR 港向け貨物に関しまして、今後船積みの際に Excel 形式での DISCHARGE LIST 提出が求められる旨、同港ターミナル運営会社である C.Steinweg Oman LLC より連絡を受領致しました。つきましては、お客様へは大変お手数をお掛け致しますが何卒ご理解・ご協力の程宜しくお願い申し上げます。

対象貨物: SOHAR 向け貨物
必要項目: VIN NO
LENGTH (cm)
WIDTH (cm)
HEIGHT (cm)
GROSS WEIGHT (kg)
VEHICLE BRAND (MAKER)
MODEL
適用開始: 8月15日横浜 PEGASUS HIGHWAY V.205 より

DISCHARGE LIST の未提出・内容不備がございますと、船の入港に遅れが発生する可能性及び1項目の不備につき2.500OMR(約665円※1OMR=約266円)のペナルティチャージが発生致します。

上記項目をExcelファイルにご記入の上、乙仲様から各S/Oカウンターへ差し入れ頂けますよう宜しくお願い申し上げます。

(サンプルフォーマットは別途添付・S/Oカウンター宛先は次頁に記載致します。)

【S/O COUNTER 連絡先】

【横浜】

株式会社ケイ・エム・ディ・エス 横浜受渡チーム

TEL: 045-224-8010 / FAX: 045-651-4860

E-MAIL: kljkmdsbg5@jp.kline.com

【名古屋】

株式会社ケイラインジャパン 名古屋支店

TEL: 052-589-4576 / FAX: 052-589-4590

E-MAIL: kljkmdsntrfexp@jp.kline.com

【大阪】

株式会社ケイラインジャパン 関西支店 大阪事務所

TEL: 06-7711-6364 / FAX: 06-6268-2853

E-MAIL: kljkmdsodocdst@jp.kline.com

【神戸】

株式会社ケイラインジャパン 関西支店 神戸事務所

TEL: 078-325-8713 / FAX: 078-325-8736

E-MAIL: kljukbdocl@jp.kline.com

※対象の本船・B/L 等が分かるようファイル名等にご記載下さい。

本件に関するお問い合わせは下記弊社担当までお願い申し上げます。

川崎汽船株式会社 自動車船営業グループ 中近東チーム

鈴木・パプリー (TEL 03-3595-5425/5416 / FAX 03-3595-5376)

E-mail: kljtyocme-gulf@jp.kline.com